



News From
The Plaza

— 札幌国際プラザ 行事予定 —

プラザだより

10月 No.193
OCTOBER.2007

発行 / 札幌国際プラザ
札幌市中央区北1条西3丁目 札幌MNビル
TEL 011-211-3670 FAX 011-211-3673
URL <http://www.plaza-sapporo.or.jp>
E-mail : sicpf@plaza-sapporo.or.jp

主催事業

国際プラザへの問い合わせ / 申込受付時間は月～金の9:00～17:30です。

日時	行事名	内容	会場・参加方法など	詳細
10月5日(金) 13:00～16:00	行政書士による在留資格・帰化・国際結婚に関する相談会	北海道行政書士会所属の行政書士が就労、留学等在留資格の更新や変更、永住・帰化や国際結婚の申請手続きについて個別に相談に応じます。英語の通訳がつかます。	札幌国際プラザ 5階コンベンションホール 申込不要 直接会場へお越し下さい。	お問合せ先 / 北海道在留手続協議会 ☎ 080-6097-6788 札幌国際プラザ市民交流部 ☎ 011-211-2105 主催 / 行政書士北海道在留手続協議会
10月14日(日) 10:00～16:00	医療通訳ボランティア養成講座 	医療通訳ボランティアを志す方への、基礎トレーニングです。詳細は「エスニコ」のホームページをご覧ください。	札幌国際プラザ 5階コンベンションホール 要申込 参加費 4,000円 定員 50名(選考あり) 【10/5(金)まで電話、E-mail、FAXにて受付】	申込先 / お問合せ先 NPO法人エスニコ ☎ 011-640-2825 FAX 011-640-2890 E-mail : s25@xpost.plala.or.jp (芦田)
10月20日(土) 13:00～16:15	ワーキング・ホリデー説明会及び再就職促進セミナー	ワーキング・ホリデー制度の説明、渡航に関するアドバイス及び帰国後の再就職促進に関する説明を行います。	札幌国際プラザ 5階コンベンションホール 要申込 参加費無料 定員 80名(先着順)	主催 / 申込先 日本ワーキング・ホリデー協会 (札幌国際プラザ経済・交流事業課内) ☎ 011-211-2105 URL : http://www.jawhm.or.jp/ (火～土 9:00～17:30)
10月20日(土) 14:00～16:00	札幌天神山国際ハウス講演会 「ロシアの高等教育 19世紀から現代へ」 ～祖父、父そして私 教員3代～	19世紀末のロシアでは、少数精鋭で高度な伝統的教育が行われていたが、現在ではヨーロッパ風の教育が主流となっています。伝統的ロシアの教育から現在までの変遷を、家族3代を通して紹介します。講師：ウラジミール・ジダーノフ 氏 札幌大学外国語学部ロシア語学科 教授	札幌天神山国際ハウス 1階エントランスホール 豊平区平岸2条17丁目1-80 要申込 定員 80名 【電話、E-mail、FAXにて受付】	申込先 / お問合せ先 札幌天神山国際ハウス ☎ 011-823-1000 FAX 011-823-1867 E-mail : sgh@plaza-sapporo.or.jp 主催 / 札幌大学 後援 / 札幌市教育委員会
10月22日(月) 18:30～20:30	国際取引契約研究会 輸出入取引、国際取引のノウハウ 国際的事業をどう構築すればよいか 国際取引契約書 (特に英文契約書) 検討のコツ	これから国際取引を始めようとしている方や、既に取引を行っている方を対象に年に8回程度行っており、今回5回目となります。 主催者：中村 秀雄 氏 小樽商科大学大学院商学研究科 アントレプレナーシップ専攻 教授	札幌国際プラザ 3階会議室 要申込 年会費 5,000円 【所定の申込書に記載のうえ提出】	共催 / 申込先 小樽商科大学大学院商学研究科 アントレプレナーシップ専攻 ☎ & FAX 0134-27-5357(中村) E-mail : nakamura@res.otaru-uc.ac.jp 共催 / お問合せ先 札幌国際プラザ市民交流部 ☎ 011-211-2105 後援 / 北海道経済国際化推進会議
10月24日(水) 開演 19:00	第7回 ハイメス・プラザ 「時計台の鐘」コンサート	ハイメスアーティストによるソプラノ独唱、ピアノ連弾、フルートトリオなど、多彩なプログラムをお楽しみいただけます。	札幌市時計台ホール 中央区北1条西2丁目 【札幌市内プレイガイドにて前売券販売中】 詳細についてはお問合せ下さい。	主催 / お問合せ先 NPO法人北海道国際音楽交流協会(ハイメス) ☎ 011-232-7592
10月29日(月)～11月2日(金) 8:45～17:15	国際協力NGO 活動紹介パネル展	国際協力活動に取り組む北海道の市民団体の活動を、パネルやパンフレット等とおして紹介します。	札幌市役所 1階ロビー 中央区北1条西2丁目 直接会場へお越し下さい。	主催 / お問合せ先 北海道NGOネットワーク協議会事務局(北海道YMCA内) ☎ 011-561-5642
11月2日(金) 18:30～20:00	第24回 中国を知るセミナー ～中国の食文化について～	長年にわたり中国文化について研究を行ってきた中国駐日本大使館文化部の一等書記官陳 静氏をお招きし、専門家の角度から中国食文化についてお話をいただきます。	札幌国際プラザ 5階コンベンションホール 要申込 定員 100名(先着順) 【10/11(木)～電話にて受付】	申込先 / お問合せ先 札幌国際プラザ市民交流部 ☎ 011-211-2105
11月3日(土) 10:00～13:30	ドイツ・クリスマス 親子クッキング (5歳～小学生まで対象)	ドイツの国際交流員であるスヴェン・トゥラシェフスキさんがクッキーの作り方を紹介します。 申込方法 往復葉書に行事名、住所、氏名(参加者全員分・学年)、電話番号、返信先を明記の上、札幌国際プラザに郵送。	札幌市男女共同参画センター4階 要申込 参加費 1人500円 【定員 親子1組3名以内10組まで、応募者多数の場合は抽選。10/17日(水)必着】 詳細についてはお問合せ下さい。	申込先 / お問合せ先 札幌国際プラザ市民交流部 ☎ 011-211-2105 中央区北1条西3丁目札幌MNビル3階
11月3日(土) 13:00～	フランス語コンクール ファイナル(決勝大会)	1次選考を突破した方によるフランス語の暗唱を発表します。出場者の熱意あふれる発表をぜひお聴き下さい。	札幌国際プラザ 5階コンベンションホール 申込不要	お問合せ先 / 札幌アリアンス・フランセーズ ☎ 011-261-2771
11月10日(土) 11:00～14:00	ネパール料理講習会 (ネパールのチキンカレーと豆のスープ)	ネパール・ボカラ出身で札幌大学に在学中の留学生ギリ・クリシュナさんを講師にむかえて、ネパールの料理を作ります。食後は講師を囲んでの歓談も予定しています。	札幌天神山国際ハウス 豊平区平岸2条17丁目1-80 要申込 参加費 500円 定員 15名(先着順) 【10/11(木)～電話にて受付】	申込先 / お問合せ先 札幌天神山国際ハウス ☎ 011-823-1000
11月10日(土)～11日(日)	アフリカ・キャラバン in Sapporo	セミナーやパネルディスカッション、ワークショップ、アフリカドラムなどの文化紹介などを行います。	JICA札幌国際センター リフレサッポロ・ライラックホール 白石区本通16丁目	お問合せ先 / 札幌国際プラザ市民交流部 ☎ 011-211-2105
11月15日(木)～30日(金) 15:00まで	札幌天神山国際ハウス 秋のフォト展 作品募集	自分の感じた「今年の秋」をテーマとしたフォト展(12月6日～20日)に出展する作品を募集します。(先着15作品、1人1点のみ)	札幌天神山国際ハウス 展示コーナー 豊平区平岸2条17丁目1-80 先着15名の方に粗品を進呈します。 詳細についてはお問合せ下さい。	申込先 / お問合せ先 札幌天神山国際ハウス ☎ 011-823-1000

主催事業

国際プラザへの問い合わせ / 申込受付時間は月～金の9:00～17:30です。

日時	行事名	内容	会場・参加方法など	詳細
11月26日(月) ～12月14日(金) 平日夕刻	ミュンヘン・クリスマス市 in Sapporo ストリートパフォーマンス募集	ミュンヘン・クリスマス市の野外ステージで歌や踊りなどでクリスマスらしさを盛り上げてくれるパフォーマンスを募集します。【要項・申請書は当プラザにて配布。クリスマス市HPからもダウンロード可能】	大通公園2丁目 野外ステージ 要申込 【10/1(月)～10/31(木)まで、所定の申請書に記載の上、持参、郵送、FAXいずれかにて提出】	お問合せ先 / 札幌国際プラザ内 ミュンヘン・クリスマス市 in Sapporo実行委員会 ☎ 011-211-2105

後援事業

後援事業につきましては、主催者までお問い合わせください。

日時	行事名	内容	会場・参加方法など	詳細
10月4日(木) 18:00～20:00	第4回北方圏講座 「ノルウェートーク・アラカルト&STB」	ノルディックスキー応援団STBの前リーダーであるテリエ・ベック氏がノルウェーの文化スタイル等と比較しながら、滞在中に感じた日本について話します。	道庁別館12階会議室 中央区北3条西7丁目道庁別館12階 要申込 定員 60名 入場料無料 【～10/3(木)まで電話、E-mailにて受付】	申込先 / お問合せ先 社 北方圏センター ☎ 011-221-7840 E-mail: odajima@nrc.or.jp (小田島)
10月13日(土) 12:30～14:30	留学生のための友愛バザー	皆様の生活に役立つ品々を沢山取り揃えて、格安で提供します。直接会場へお越し下さい。	札幌エルプラザ4F大研修室 北区北8条西3丁目 申込不要	主催 / お問合せ先 北海道国際女性協会 19:00～21:00 ☎ 011-757-0130 (三上)
10月14日(日) 10:00～ (上映時間100分)	『デック 子どもたちは海を見る』 チャリティー上映会in札幌	タイの北部山岳民族の子供達が親元を離れ勉強する学校を紹介するドキュメンタリー映画です。(日本語字幕あり。)	札幌市教育文化会館4階講堂 中央区北1条西13丁目 要申込 入場料 1,000円 大人 500円 小人(中学生以下) 【～10/12(金)までFAX、E-mailにて受付】	主催 / お問合せ先 北海道タイ協会 FAX 011-861-2333 E-mail: hokkaidothai@gmail.com
10月19日(金) 14:00～17:00	第23回 北太平洋国際フォーラム	国境を越えた環境問題に北太平洋各国はいかに協力すべきか。来年の北海道洞爺湖サミットのテーマを念頭に、専門家が国際的環境地域協力の可能性を探ります。	札幌エルプラザ 男女共同参画センター3階ホール 北区北8条西3丁目 要申込 聴講料 1,000円 【10/1(月)～10/18(木)まで電話、FAXにて受付】	主催 / 申込先 / お問合せ先 社 北太平洋地域研究センター ☎ 011-832-9070 FAX 011-832-7577 (赤間、伊藤)
10月19日(金) 15:00～16:30	第145回インターナショナル・トーク ネパール-豊かな自然と様々な文化	北大留学生のサシム・パウデル氏が出身国のネパールの自然と文化についてご紹介いたします。	北海道大学留学生センター 1階会議室 北区北8条西8丁目 申込不要 定員60名	主催 / お問合せ先 北海道大学留学生交流室 ☎ 011-706-2196
10月20日(土) 10:30～18:00	「北ヨーロッパを知るセミナー」	セミナーを通して、情報産業や環境分野で最先端の技術を誇る北欧について学びます。直接会場へお越し下さい。	北海道東海大学 南区南沢5条1丁目1-1 申込不要 定員120名 資料代500円	主催 / お問合せ先 北ヨーロッパ学会 ☎ 011-571-5111 (小林)
10月21日(日) 11:00～	ロシア料理教室 	ロシアの一般家庭で作られている素朴なロシア料理を作ってみませんか。身近にある材料で手軽に作れるレシピを紹介します。	札幌エルプラザ料理教室 北区北8条西3丁目 要申込 定員20名 【～10/15(月)まで電話にて受付】 参加費 2,000円(材料費込み)	主催 / 申込先 / お問合せ先 日本ユーラシア協会札幌支部女性部 ☎ 011-707-9722
10月21日(日) 13:30～17:30	北海道大学サステナビリティウィーク2007 地球温暖化で北海道の環境はどう変わるか? 	地球温暖化の影響は今、どのように現れているのか?北海道の水域・陸域は将来どのように変化するのだろうか?3人の研究者によるリレー講演と学生によるポスター発表を通じて、皆さんの疑問にお答えします。	内田洋行協創広場 U-cal(ユーカラ) 中央区大通東3丁目-1 要申込 定員150名(先着順) 入場料無料 【ウェブサイト、FAX、電話にて受付】	主催 / お問合せ先 北海道大学 持続可能な開発 国際戦略本部 ☎ 011-706-2093 FAX 011-706-2095 http://www.sustain.hokudai.ac.jp/jp
10月27日(土) 11:00～17:00	カナダ留学フェア	大学、高校、語学学校など20校以上の関係者が集り、留学に関する説明やカウンセリングを行います。無料体験留学の抽選会もあります。	かでの2・7 中央区北2条西7丁目 申込不要 定員150名 直接会場へお越し下さい。	主催 / お問合せ先 北海道カナダ協会 ☎ 011-233-1003 (長谷川、須摩)
11月1日(木) 開場18:30 開演19:00	ニーナ ロシア民謡と弾き語りの夕べ	フォークソングシンガー・ニーナさんの哀愁を帯びたギターの音色奏でるロシア民謡をどうぞお聴き下さい。詳細はお問合せ下さい。	札幌市教育文化会館小ホール 中央区北1条西13丁目 チケット料 2,000円(一般) 1,000円(小中学生) 【日コ協会事務所他に販売】	主催 / お問合せ先 日本ユーラシア協会札幌支部 ☎ 011-707-9722
11月3日(土) 13:00～	多文化共生時代の中での「環境問題」とまちづくり	北海道地球温暖化防止活動推進員の岡崎朱実氏に基調講演いただきます。	北海道商科大学 豊平区豊平6条6丁目10番 要申込 【10/1(月)～10/29(月)までFAXにて受付】	主催 / 申込先 / お問合せ先 社 日本学生支援機構 北海道支部 ☎ 011-817-3611 FAX 011-842-3711 (重富)
11月10日(土) 14:00～15:30	日米草の根交流コーディネーター派遣プログラム (Japan Outreach Initiative) 第7期コーディネーター募集説明会	アメリカで日本を伝えるボランティアの募集説明会です。活動体験者からの生の体験談もご紹介いたします。	札幌国際プラザ コンベンションホールB 中央区北1条西3丁目 要申込 定員20名 【～11/8(木)までE-mailにて受付】	主催 / 申込先 / お問合せ先 社 国際交流基金日米センター ☎ 03-5562-3543 E-mail: cgpsheimin@jpf.go.jp (山田)
11月17日(土) 13:00～18:00	第39回 全道ロシア語弁論大会	道内の学習者が、初心者対象のBクラス、経験者対象のAクラスに分かれ、さまざまなテーマを発表します。	道庁赤レンガホール 中央区北3条西6丁目 要申込(出場者のみ) 【～10/31(木)まで電話、FAX、郵便にて受付】 参加費 1,000円(出場者のみ)	主催 / 申込先 / お問合せ先 日本ユーラシア協会北海道連合会 北区北9条西4丁目エルムビル4階 ☎ 011-707-0933 FAX 011-707-7567

Let's talk PROGRAM

レッツトークプログラム

毎週月曜日	12:20～13:20	(中国語)3Fサロン
毎週火曜日	12:20～13:20	(英語)3Fサロン
毎週水曜日	18:00～19:00	(ハンガール)3Fサロン
毎週水曜日	18:00～19:00	(ロシア語)5Fホール
第2・4水曜日	14:00～15:00	(日本語)3Fサロン
第2・4水曜日	18:00～19:00	(ドイツ語)3F会議室

10/1(月)のレッツトーク中国語は交流員不在のためお休みとなります。

予約不要・参加費無料で実施しています。
お気軽にご参加ください。
お問合せ 市民交流部 ☎ 011-211-2105

